

Hs. or. 3944 (03)

Allgemeine Daten

Signatur	
↳ neu	Hs. or. 3944 (03)
↳ alternativ	Bearbeitersignatur : 506 Alte Katalognummer : M251
Typ	Druck aus Konvolut
Formtyp	Faszikel
Bearbeiter	Karl-Heinz Everding
Eigner	Staatsbibliothek zu Berlin - Preußischer Kulturbesitz
Lizenz	CC BY-NC 4.0
MyCoRe ID	KOHD Tibetan MS Book_manuscript_00001127
erstellt am	2019-09-20T22:00:13.033Z
letzte Änderung	2019-10-25T05:54:13.283Z

Inhaltliche Beschreibung und Geschichte der Handschrift

Sprache	Tibetisch
Schrift	Tibetisch
Datum	
↳ Abschrift	1917-1919
↳ Niederschrift	1323
Ort	
↳ Abschrift	Zhol spar khang, Lhasa
Titel	
↳ wie in Hs.	bo gso ba rig pa'i man ngag sbyor ba brgya pa'i mtshan de „Esoterische Unterweisung zur tibetischen Heilkunde, Bezeichnungen von Hundert Verbindungen“
↳ Varianten	de sbyor ba brgya pa zhes bya ba'i sman gyi gzhung [10r]
Vollständigkeit	vollständig
Textanfang wie in Hs.	bo [1v] rgya gar skad du / yo ga sha ta ka / bod skad du / sbyor ba brgya pa /
Kolophon	bo [10r] / sbyor ba brgya pa zhes bya ba'i [Z] sman gyi gzhung 'phags pa klu sgrub zhabs kyis mdzad pa rdzogs so // // bal po'i paṇḍi ta chen po bram ze dze ta ka rṇa'i zhal snga nas dang po rtsa 'grel lan gcig gsungs shing / dus phyis rgya gar shar phyogs kyi paṇḍi ta buddha shrī [Z] dznyā na'i zhal snga nas stod cung zad gsungs nas / grub pa'i zhing gi rong 'phags pa 'jig rten dbang po'i gtsug lag khang la cung zad las mi ring ba / chen po'i chen po nams kyi gdan sa dpal sher gyi gtsug lag khang du / sdom brton dam pa sde snod gsum [10v] dang / rgyud dang rgyud kyi yan lag mams la legs par 'dris shing / khyad par du tshe'i rig byed yan lag brgyad pa'i snying po bsodus pa'i gzhung don legs par rtogs pa dge slong a mo gha'i gsung gis bskul nas / mang du thos pa'i lo tsā ba shākya'i dge slong [Z] dpal nyi ma rgyal mtshan bzang pos 'grel pa gsum dang bstun te bsgyur zhing legs par gtan la phab pa'o // // gso dpyad gzhung lugs brgya phrag du ma'i gnad / / sna tshogs mngon brjod tha dad sdeb sbyor can / / ya mtshan rgyan [Z] la legs sbyar tshig gis spel / / gang 'di bsgyur dges nad nams zhi bar shog / sa'i steng du nyi ma dang zla ba ltar gyur cig / lo tsā ba'i 'gyur stan la dpe phyi byas nas bris te zhu dag legs par bgyis pa 'dis sems can dpag tu med pa'i don byed par gyur [Z] cig / 'di'i 'grel pa rgya gar gyi paṇḍi ta khyab 'jug lha dang / dhru ba pā las mdzad pa'i rgya dpe gnyis bltas nas mtshan bu 'di bu ston gyis bkod pa yin no //
Thematik	Buddhismus Ritualtext

Schlagwörter	bo man ngag
Inhalt	de Unterweisung zu den Begrifflichkeiten der tibetischen Heilkunde.
Randvermerke / Glossen	de r: ya, sbyor ba brgya pa, v: --.
↳ wie in Referenz	de SENDAI 5196; LOKESH CHANDRA III, Bd. 24 (ya), Fol. 613-632; ROSSI FILIBECK 39 a-b/3; BDRC W22106 (Vol. 24, pp. 625-644) und weitere Scans unter W1PD45496 und W1934.

Personendaten

Verfasser	
↳ Link	https://orient-kohd.dl.uni-leipzig.de/receive/MyMssPerson_agent_00000188
↳ Name	Bu ston Rin chen grub
↳ Lebensdaten	* 1290 in Nyang ro sNa bzhi (rin po che'i gling) † 1364 in Shalu

Äußere Beschreibung

Einband	de Festes, biegsames, sehr gut erhaltenes Papier guter Qualität mit Faserresten und geringer Wolkenbildung, Schnitt orange-rot gefärbt.
Beschreibstoff	
↳ Material	Papier
Link zur Sammelhandschrift	[SBB-PK] Hs. or. 3944 (01-04), , Bu ston KOHDTibetanMSBook_manuscript_00001109
Blattzahl	de 10 Blatt, Folierung: 1r-10v.
Blattformat	de dpe cha / poti
Textspiegel	de ca. 49,5x7 cm
Außenmaße	de 54x9,2 cm
Zeilenzahl	de 7-zeilig, 1v-2r: 6-zeilig, 10v: 4-zeilig.
Schrift	
↳ Duktus	tibetisches Alphabet → Blockdruck
↳ Tinte	schwarz
↳ Ausführung	de Druck guter Qualität